



2. NEDEĽA PO NARODENÍ PÁNA

03. – 10. 01. 2021



SLOVO SA TELOM STALO A PREBÝVALO MEDZI NAMI

Na počiatku bolo Slovo a Slovo bolo u Boha a to Slovo bolo Boh.

Ono bolo na počiatku u Boha. Všetko povstalo skrze neho a bez neho nepovstalo nič z toho, čo povstalo. V ňom bol život a život bol svetlom ľudí. A svetlo vo tmách svieti, a tmy ho neprijali. Právě svetlo, ktoré osvecuje každého človeka, prišlo na svet. Bol na svete a svet povstal skrze neho, a svet ho nepoznal.

Prišiel do svojho vlastného, a vlastní ho neprijali. Ale tým, ktorí ho prijali, dal moc stať sa Božími deťmi: tým, čo uverili v jeho meno, čo sa nenarodili ani z krvi, ani z vôle tela, ani z vôle muža, ale z Boha.

A Slovo sa telom stalo a prebývalo medzi nami. A my sme uvideli jeho slávu, slávu, akú má od Otca jednorodený Syn, plný milosti a pravdy.

Jn 1, 1-5.9-14

Čo to vlastne kontemplujeme pri pohľade na jasičky? To, čo je božské, je pre nás neviditeľné. To, čo je ľudské, to sme schopní vidieť. Ak sa vo svetle viery spolu s pastiermi zahľadíme na novonarodené dieťa, započúvame sa s nimi do jeho plaču, tak to, čo objavujeme, je tvár samého Boha.

Do tajomstiev vianočného obdobia nás evanjelium vedie cez dvoje brán. Jednou bránou sú príbehy Ježišovho narodenia, ktoré v plnosti ľudských farieb vykresľujú intimitu tej posvätnéj chvíle. A tou druhou je Jánovo evanjelium, ktoré čítame i dnes a ktoré nám to tajomstvo zasadzuje do odvekého plánu Boha, aby sa stal jedným z nás, aby prebýval medzi nami.

Potrebuje oba tieto pohľady. Aj bohatstvo Vianoc s ich ľudskou hĺbkou, aj pohľad na konanie Boha, ktorý je prameňom všetkého a posielal nám svojho od večnosti splodeného Syna. Príbehy Ježišovho narodenia sú pre nás dôležité, lebo bez nich by sme nezachytili tú ľudskú hĺbku. Prológ nás zasa uvádza do zmyslu Božieho narodenia, ktorým je naše poznanie a účasť na živote Trojice.

Tento úvod do Jánovho evanjelia ukazuje, kto je vlastne ten, kto sa rodí, kto žije, kto trpí na kríži a kto vstáva z mŕtvych. Hovorí o Ježišovej identite. Nie je len výnimočným človekom, ale Slovom, ktoré sa stalo jedným z nás bez toho, aby prestalo byť Bohom. Záverečná veta, verš 18, ktorý hovorí o Synovi v lone Otca, ktorý o ňom priniesol zvesť, je jednou z prvých explicitných formulácií tajomstva jediného Boha v troch osobách.

Dva aspekty z prológu sú obzvlášť dôležité pre našu spásu:

1. Prológ hovorí o živote, o svetle. Ale čo Ježiš dáva, tým aj je. Dáva život, lebo on je životom. Dáva svetlo, lebo je svetlom. Dáva zmŕtvychvstanie, lebo je zmŕtvychvstaním. Identita z prológu nás tak pripravuje na čítanie zvyšku evanjelia.
2. A potom o tom, že prebýval medzi nami. Odteraz Boh nebude prítomný medzi svojim ľuďom v stánku stretnutia uprostred putovania púšťou. Ale bude prítomný v Kristovom tele, v konkrétnej ľudskej prirodzenosti, ktorá je zraniteľná a smrteľná a práve preto je schopná obety a sebadarovania sa. V tom spočíva jedinečnosť kresťanskej viery, lebo vyznávame Boha, ktorý nám dáva nielen poznať svoju vôľu, nielen ukazuje cestu, ktorou máme kráčať. Ale prebýva medzi nami.

Otcovia Cirkvi hovoria o týchto tajomstvách ako o obdivuhodnej výmene. Boh sa stáva človekom, aby sme sa my stali Božimi deťmi. Svätý Pavol o ňom hovorí ako o „novom stvorení“. Akoby strážcami tej vzácnnej výmeny boli anjeli. Najskôr archanjel Gabriel zvestuje Márii, že bude matkou, neskôr anjeli ohlasujú pastierom, že to im sa zrodil Spasiteľ. O niekoľko rokov neskôr zasa anjeli zvestujú ženám aj Kristovo vzkriesenie. Akoby anjeli premostili tieto dve tajomstvá, že Boh sa stáva človekom a svojím umučením a smrťou nás robí účastnými na svojom Božom živote.

Poslanie večného Syna na svet v čase nás tak už teraz odkazuje na záver jeho pozemského života, keď budeme sláviť poslanie Ducha, aby túto vznešenú výmenu dovŕšil.

Brat Damián

Prevzaté z webovej stránky dominikáni.sk

OZNAMY NA 2. NEDELJU PO NARODENÍ PÁNA

1. Liturgický kalendár:

Deň týždňa	Liturgický sviatok	Liturgický stupeň slávenia a liturg. farba
pondelok	féria vo vianočnom období	
utorok	féria vo vianočnom období	
streda	Zjavenie Pána	slávnosť
štvrtok	féria po Zjavení Pána	
piatok	féria po Zjavení Pána	
sobota	féria po Zjavení Pána	
nedeľa	Krst Krista Pána	sviatok

2. Program, spovedanie a sväté omše:

deň týždňa	čas	program
nedeľa 03.01.	12.30 – 12.50 13.00 – 14.00	spovedanie sv. omša – slovensko-česky
pondelok		
utorok		
streda	19.00 – 19.20 19.30 – 20.00	spovedanie svätá omša – slovensky (prikázaný sviatok)
štvrtok		
piatok	19.00 – 19.20 19.30 – 20.00	spovedanie svätá omša - slovensky
sobota		
nedeľa 10.01.	12.30 – 12.50 13.00 – 14.00	spovedanie sv. omša – slovensko-česky

3. Úmysly Apoštolátu modlitby na mesiac január:

Evanjelizačný	Aby nám Pán dal milosť bratsky spolunažívať s príslušníkmi iných náboženstiev, navzájom sa za seba modliť a byť voči všetkým otvorení.
Úmysel KBS	Aby sme boli na príhovor Panny Márie Bohorodičky chránení pred každým vírusom, ktorí zabíja telo, ale najmä dušu.

SAFEGUARDING

Safeguarding Representative has special responsibility for promoting good and safe practices in all activities involving children, young people and adults in risk.

Your Safeguarding Representative is:
SILVIA MARGOVA

slovak-czechsq@safeguardrcdow.org.uk

Find out more:

www.catholicsafeguarding.org.uk

www.rcdow.org.uk/diocese/safeguarding



**Z bezpečnostných dôvodov
MUSIA BYŤ VŠETKY DETI
sprevádzané na toaletu
rodičom alebo dospelou
osobou.**

Úctivo si Vás dovoľujeme požiadať, keby ste pri vstupe do kostola
vypli zvonenie na svojich mobilných zariadeniach
a zachovali tento status počas zdržovania sa v chráme.



!!! FOTOGRAFOVANIE V KOSTOLE !!!

otografovanie v kostole nie je dovolené bez súhlasu kňaza alebo člena FR.

Sme povinní zachovávať nariadenia diecézy Westminster a predpisy GDPR o ochrane najmä maloletých detí a zraniteľných osôb. Prosíme vás, aby ste svojím neuváženým a nedomyšleným spôsobom nevystavovali tieto osoby ťažkostiam, rovnako ako SCM prípadným sankciám, či trestným oznámeniam.



ĎAKUJEME ZA POROZUMENIE.

UPOZORNENIE

Nenechávajte svoje mobily, peňaženky, kabelky, ruksaky, manželov, manželky, priateľov a priateľky bez dozoru – iní si môžu myslieť, že je to odpoveď na ich modlitby.



Aj pred svätou omšou, aj po svätej omši,

Zachovajte, prosíme,



posvätné ticho v kostole!

ĎAKUJEME ZA POCHOPENIE



ZRUŠENÉ PODUJATIA

Dávame do pozornosti všetkým veriacim a návštevníkom SCM v Londýne, že

- **modlitby chvál, biblické stretnutia, občerstvenie v Church Hall, tichá adorácia pre vystavenou sviatosťou Oltárnou a iné aktivity a podujatia až do odvolania kompetentnou autoritou SÚ ZRUŠENÉ.**

SCM si vyhradzuje právo meniť a upravovať program podľa aktuálnej situácie a potrieb. Aktuálne oznamy nájdete vždy na webstránke SCM a v písomných oznamoch každú nedeľu a na webstránke SCM.

Slovenská katolícka misia v Londýne prichádza o ZNAČNÝ príjem počas obdobia PANDÉMIE.

Nakoľko aj počas tohto obdobia sa musia uhrádzať všetky stále platby, týmto sa chceme

POĎAKOVAŤ

všetkým registrovaným členom a pravidelným podporovateľom SCM prostredníctvom trvalého príkazu a Gift Aid schémy za ich stále príspevky aj v tomto období.

Bez ich ušľachtilého a zodpovedného prístupu k podpore SCM v Londýne by sme sa tu dnes už nestretávali

Nech ich dobrotivý Pán odmeni za ich veľkorysosť a zodpovednosť.

SUVENÍRY SCM



Suveníry s erbom Slovenskej katolíckej misie v Londýne (SCM) si môžete pozrieť v zadnej časti kostola vo vitríne. Ich zakúpením môžete získať milú pamiatku, resp. jedinečný suvenír pre svojich blízkych, a zároveň podporiť pastoračnú službu a činnosť SCM.

K dispozícii sú už aj vianočné pohľadnice. Akýkoľvek suvenír si môžete vyžiadať u kostolníkov alebo dobrovoľníkov rozdávajúcich nedeľné oznamy pri dverách kostola.

Veríme, že každý suvenír bude príjemnou, radostnou a trvalou pamiatkou a spomienkou na návštevu, prítomnosť a podporu SCM v Londýne.



Vysluhovanie sviatosti zmierenia a bohoslužby v SCM v Londýne počas novoročných sviatkov 2021

kostol Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP

JANUÁR 2021

1.	piatok (Friday)	Panny Márie Bohorodičky + pobožnosť na Nový rok	spovedanie	0=0=0=0=0
		New Year's Day Bank holiday	svätá omša	1.00 pm
2.	sobota (Saturday)	sv. Bazila Veľkého a Gregora Naziánskeho, biskupov a uč. Cirkvi	0=0=0=0=0	0=0=0=0=0
3.	nedeľa (Sunday)	2. недеľa po Narodení Pána svätá omša	spovedanie	12.15 - 12.50 pm
			svätá omša	1.00 pm
4.	pondelok (Monday)	vianočná féria	0=0=0=0=0	0=0=0=0=0
5.	utorok (Tuesday)	vianočná féria	0=0=0=0=0	0=0=0=0=0
6.	streda (Wednesday)	Zjavenie Pána (Troch kráľov) + požehnanie trojkráľovej vody	spovedanie	6.30 - 7.20 pm
			svätá omša	7.30 pm
7.	štvrtok (Thursday)	po Zjavení Pána	0=0=0=0=0	0=0=0=0=0
8.	piatok (Friday)	po Zjavení Pána	spovedanie	6.30 - 7.20 pm
			svätá omša	7.30 pm
9.	sobota (Saturday)	po Zjavení Pána	0=0=0=0=0	0=0=0=0=0
10.	nedeľa (Sunday)	Krst Krista Pána	spovedanie	12.15 - 12.50 pm
			svätá omša	1.00 pm



REGISTRÁCIA ČLENA SCM

Od 1. adventnej nedele roku 2014 je spustená registrácia členov misie.

Prečo je vhodné, správne a potrebné sa registrovať, sa môžete dočítať na webstránke SCM alebo v letáku umiestnenom na stolíku vzadu v kostole. Registrovať sa môžete online cez webstránku SCM. O radu pri vyplňovaní sa môžete obrátiť na členov Farskej rady (Jarmila Antoničová, Daniela Brachová, Vladimír Marko).

PODPORA SCM V ROKU 2021

Existencia a všetky aktivity Slovenskej katolíckej misie je možné uskutočniť iba vďaka dobrovoľníckej práci členov komunity a finančným príspevkom veriacich. Misiu môžete podporiť pravidelne prostredníctvom **trvalých príkazov alebo tiež jednorazovými darmi**. Navyše, Váš príspevok bude mať aj **charitatívny rozmer**, keďže naša misia pravidelne vyčleňuje zo svojich príjmov sumu na podporu sociálnych projektov na Slovensku.

Vo Veľkej Británii je odľuka Cirkvi od štátu, a preto existencia a činnosť SCM je hradená výhradne z milodarov veriacich, donorov a sponzorov. Slovenská katolícka misia v Londýne existuje, poskytuje a vykonáva všetky svoje pastorálne, duchovné a sviatostné služby ako aj kultúrne a sociálne podujatia a pomoc na základe dobrovoľných finančných príspevkov svojich veriacich a členov SCM.

SCM nie je dotovaná slovenskou Cirkvou (KBS) či anglickou Cirkvou (arcidiecéza Westminster) a ani Vatikánom.

Rovnako pre jej plnohodnotné naplnenie poslania je potreba dobrovoľníkov, bez ktorých misijná činnosť je výrazne obmedzená.

Farská rada sa poteší návrhom takýchto projektov, ktoré si zaslúžia podporu.

Ďakujeme za Vašu podporu pre pastoračnú starostlivosť a službu Slovenskej katolíckej misie v Londýne.

Prajeme vám veľa požehnaných dní v Anglicku.

Číslo účtu (pre jednorazové alebo trvalé platobné príkazy) :

HSBC Plc Bank

Account holder: **WRCDT – Slovak Chaplaincy**

Sort code: **40-05-20**

Account number: **91755226**

alebo IBAN: **GB18HBUK40052091755226**

SWIFT code: **HBUKGB4107J**

Do správy pre prijimateľa uveďte: **Support of SCM**

SCM je súčasťou Charity of WESTMINSTER No.233699.



**ZABEZPEČENIE PREVÁDZKY SLOVENSKEJ KATOLÍCKEJ MISIE V LONDÝNE
STOJÍ MESAČNE PŘIBLIŽNE 4.500 GBP.**

**ĎAKUJEME KAŽDÉMU,
kto neprehliada túto potrebu a výzvu k podpore svojej komunity
pre zachovanie viery, jazyka, kultúry, tradícií a národnej identity i hrdosti.
BUĎ VEĽKORYSÝ A ŠTEDRÝ K NEJ I HRDÝ NA SEBA SAMÉHO.**

MILODARY

Milodary poskytnuté SCM za poslednú slávenú nedeľu 25/12/2020 boli v sume **£ 187,00**.

Milodary poskytnuté SCM za poslednú slávenú nedeľu 27/12/2020 boli v sume **£ 79,58**.

Svätá omša o 13.00 hod. každú prvú nedeľu v mesiaci je obetovaná za všetkých pravidelných a stálych dobrodincov a podporovateľov SCM.

Všetkým pravidelným a stálym dobrodincom ďakujeme za podporu.



**Z NARIADENIA VLÁDY SPOJENÉHO KRÁĽOVSTVA VEĽKEJ BRITÁNIE
A DIECÉZ WESTMINSTER A SOUTHWARK
A Z DÔVODU ZABRÁNENIA ŠÍRENIA KORONAVÍRUSU
CHURCH HALL MUSÍ ZOSTAŤ ZATVORENÁ
A PODÁVANIE OBČERSTVENIA PO SV. OMŠI
NIE JE DOČASNE DOVOLENÉ AŽ DO ODVOLANIA KOMPETENTNOU AUTORITOU.**



Nezabudni zavolať alebo napísať a zablahoželať svojim rodičom, deťom, manželom, manželkám, priateľom, priateľkám, známym, chorým, kňazom, susedom, kolegom.

03.01. – Daniela
04.01. – Drahoslav
05.01. – Andrea
06.01. – Antónia
07.01. – Bohuslava
08.01. – Severín
09.01. – Alexej
10.01. – Dáša



Created and printed by SCM London
Náklad / Number of prints : 30

www.scmlondon.org



Slovak Catholic Mission in London

© London 2021